

# Novoměstský zpravodaj

7  
červenec  
2013

**nmm**  
nové město nad metují



Foto: Zdeněk Továrek ©

# O t á z k y p r o s t a r o s t u

**Měsíc červen byl nabitý událostmi kulturními, ale také počasí připravilo napínavé chvíle, protože po celé republice propukaly povodně. Zeptali jsme se pana starosty, jak vše vypadalo u nás ve městě.**

**V první polovině měsíce sužovaly část republiky povodně. Jaká byla situace u nás ve městě?**

Náš region a povodí Metuje nezasáhl déšť v takové míře, aby se řeka vylila z koryta. Hladina vody se pohybovala maximálně na prvním stupni povodňové aktivity. Přesto naše povodňové hlídky monitorovali nepřetržitě situaci a byly připravené reagovat na případné nebezpečí.

**Město Nové Město nad Metují a Sbor dobrovolných hasičů uspořádali sbírku materiální pomoci pro lidi postižené povodní. Jaký byl ohlas u našich občanů?**

Sbírka byla vyhlášena téměř okamžitě, když přišly první informace o rozsahu povodní. Materiální pomoc mohli občané nosit do hasičské zbrojnice, kde se sešlo opravdu mnoho užitečných věcí..... (prosím doplnit). Chtěl bych touto cestou poděkovat všem, kteří přispěli, a také našim hasičům, kteří celou akci zorganizovali a navíc přispěli pomocí při úklidu škod po záplavě v obci Rudník. Svým dílem přispěli i naši fotbalisté a fanoušci, kteří uspořádali sbírku při utkání a výtěžek byl poskytnut do stejné obce.



**Od 8. do 18. června probíhal v Kině 70 festival české filmové a televizní komedie Novoměstský hrnec smíchu. Jak celý festival hodnotíte?**

V letošním roce proběhl již 35. ročník a dle mého názoru byl velmi podařený. Mě osobně se nejvíce líbil film Martin a Venuše. **Cenu diváků – „Novoměstský hrnec smíchu“** získal film Jana Hřebejka Svatá čtveřice se **34,77** procenty naměřeného smíchu během soutěžení

projekce. Děkuji všem pořadatelům za perfektně odvedenou práci a návštěvníkům festivalu za přízeň.

**Dětem začínají v červenci prázdniny a řada našich čtenářů se chystá na dlouho očekávanou dovolenou. Jak budete trávit léto vy a co byste našim čtenářům popřál?**

Část mé dovolené proběhne již tradičně, při týdenním fotbalovém táboře v Dobrém v Orlických horách. Další dny dovolené strávím s manželkou a částečně s nejmladším synem při výletech v okolí našeho města a návštěvami našich starších dětí.

Přeji všem dětem, aby o prázdninách nebyly jejich dny prázdné, ale aby se naplnily dobrodružstvím, poznáváním nových míst, legrací, smíchem, táboráky, sluníčkem, koupáním, hrami a pohodou. Ať prázdninový čas běží pomaleji než čas školní. Ostatním čtenářům přeji příjemně strávené léto, ať je to kdekoli, ale hlavně v kruhu rodiny a dobrých přátel, aby je tyto volné dny naplnily energií, ze které budou čerpat po celý rok.

**Děkuji za rozhovor.**

(EK)

## Uličník, aneb proč se ta ulice tak jmenuje?

Červencovým číslem začneme novou rubriku, kde budeme podle abecedy představovat vývoj a současný stav názvů ulic a náměstí v Novém Městě nad Metují. Podklady pro tuto rubriku jsou čerpány z diplomové práce Lucie Golmannové – Vývoj názvů ulic v Novém Městě nad Metují.

**1. máje** – ulice od krčínské křižovatky na Žižkovo náměstí. Název vznikl r. 1951, uvažovalo se ještě o pojmenování ul. Rudé armády, ale vhodnější název byl 1. máje, z toho důvodu, že se v těchto místech vždy řadil průvod 1. máje.

**28. října** – pojmenování na památku historické události, a to vzniku samostatného československého státu r. 1918. Název vznikl r. 1922. Po dobu 2. světové války - od r. 1939 – byla ulice z politických důvodů přejmenována

na Vrchovinskou. R. 1961 byla přejmenována na Brigádnickou ul. – na počest brigádnické práce občanů na zvelebení města. R. 1968 byl obnoven původní název 28. října.

**Bořetínská** – název vznikl podle zaniklé vesničky Bořetín; dříve to byl název pro dnešní ulici T.G. Masaryka, dnes je to krátká ulička mezi ul. T. G. Masaryka a ul. Nerudovou. Název vznikl r. 1961.

**Boženy Němcové** – podle české spisovatelky Boženy Němcové (1820 – 1862). Název této ulice vznikl r. 1929.

**Bratří Čapků** – podle bratrů Josefa Čapka (1887 – 1945), českého malíře a spisovatele, a Karla Čapka (1890 – 1938), českého spisovatele, novináře a dramatika; ulice v Krčíně mezi

Strážnicí a kostelem. Dříve se jmenovala Kostelní, protože se zde nachází kostel sv. Ducha. R. 1961 byla na přání obyvatel této ulice přejmenována na ul. Bratří Čapků.

**Budínská** – tato krčínská ulice se nachází v městské části zvané Na Budíně. Budín byla krčínská tvrz vzniklá asi ve 13. stol., v husitské době byla zničena, k renovaci už nedošlo (v 15. stol. snad přeměněna na hostinec). Až v 16. stol. začala být nazývána boudou-boudou-Budínem (jiný výklad názvu Budín-od J. Friče z r.1911: název vznikl od maďarského Budína-údajně se v jeho sklepích ukládalo víno). V 19. stol. na jeho místě stály chalupy; definitivní zánik Budína souvisí se stavbou železnice na místě chalup r. 1873. Název Budínská ul. vznikl r. 1961.

Na titulní straně zpravodaje: pohled na kostel Nejsvětější Trojice na Husově náměstí. Foto: Zdeněk Továrek.

Uzávěrka příspěvků pro Novoměstský zpravodaj č. 7/2013 (vyjde 1. července) je nejpozději do 14. června 2013, kdy je poslední termín pro doručení textů do redakce. Uzávěrka inzerce je do 7. června 2013. Za změny v programech odpovídají pořadatelé. Za obsahovou správnost příspěvků a inzerce autoři.

Do uzávěrky červencového čísla Novoměstského zpravodaje proběhla dvě zasedání Rady města Nové Město nad Metují (dále jen „RM“).

**Rada města č. 65** (evidenční číslo RM 269). Zasedání RM se uskutečnilo dne 27. května 2013 a přítomno bylo 6 radních.

V úvodních třech hodinách jednání proběhl výjezd RM do terénu, během něhož se radní seznámili s problematikou přímo v jednotlivých lokalitách.

**Majetkoprávní úkony** – kromě obvyklých majetkoprávních úkonů, které jsou v rozhodovací kompetenci RM a několika doporučení pro červencové zasedání zastupitelstva, RM **jednala** o rozbitém dopravním zrcadle na křižovatce ulic Rašínova, Havlíčkova a Nádražní a o zlepšení správy a údržby na autobusovém stanovišti Na Rychtě.

**Rozvoj města** – RM **vzala na vědomí** pořízení a schválení územní studie Vrchoviny – území S3 na pozemcích st. p. č. 262, 269, p. p. č. 245/2, 245/3, 251/1, 251/8, 251/11, 251/9, 251/10, 251/12, 886, 2043/1, 885/5 v k. ú. Vrchoviny a byla seznámena se situací přímo v terénu.

RM na základě zprávy z posouzení a hodnocení nabídek, předložené komisí pro hodnocení nabídek, **souhlasila** se zadáním veřejné zakázky malého rozsahu na akci „Obnova výplní otvorů, obnova nátěru venkovního schodiště, bednění a vazáku na koně, Strážnice – šatlava, U Zázvorky 1210, Nové Město nad Metují“ firmě: TESMEN, spol. s r. o., Olešnice 191, 549 41 Červený Kostelec, za nabídkovou částku 156.254,- Kč vč. DPH. RM **schválila** předložený návrh vybraného obrazce na fasádu tělocvičny „ZŠ Malecí“ a smlouvu o dílo na IV. etapu pasportizace veřejné zeleně ve městě, která bude uzavřena mezi městem Nové Město nad Metují a firmou SAFE TREES s. r. o., se sídlem v Rosicích, za nabídkovou cenu 70.000,- Kč vč. DPH.

RM **projednala** další podání „petičního výboru“, které bylo tentokrát na město zasláno e-mailem dne 25. 4. 2013 a uložila odboru majetku města (dále jen „OMM“) zařadit tuto záležitost do dalšího jednání RM i s výstupy z besedy s občany nad návrhem územního plánu, která proběhla dne 30. 5. 2013 v Kině 70.

RM **uložila** OMM po získání souhlasu vlastníka zabezpečit odejmutí a uschování reliéfu Dr. Mir. Tyrše a Jana Nerudy, které jsou nyní na budově bývalých lázní Rezek.

RM **projednala** Petici k určení pozemku č. 718/1 a schválila návrh odpovědi na tuto petici. RM **udělila** výjimku ze Zásad města Nové Město nad Metují pro zadávání veřejných zakázek malého rozsahu a schválila zadání zpracování projektové dokumentace pro provádění stavby



[www.novemestonm.cz](http://www.novemestonm.cz)

„Stavební úpravy chodníků ul. Rašínova a 28. října“ firmě PROXION s. r. o., Náchod za cenu 60.500,- Kč vč. DPH.

RM v rámci výjezdu navštívila zahradu „ZŠ Malecí“ a **doporučila** řešit částečné zastínění nákupem mobilního stanu v rámci rozpočtu „ZŠ Malecí“. RM dále **doporučila** provést výsadbu stromů po předchozí domluvě s ARCH, příj. p. Karlem Petrem TS – vedoucí zahrady). RM **uložila** OMM zajistit dodání a umístění pítky na zahradu u „ZŠ Malecí“ v rámci Plánu oprav a údržby na rok 2013. RM **schválila** hodnotící komisi pro akci „Úspory energií Nové Město nad Metují, II. etapa – Stavba 06 – DDM č. p. 588“ v tomto složení: Ing. Simona Vojnarová, p. Vladimír Rejchrt, p. Jaroslav Vondřejc, Ing. Miloš Skalský, Mgr. Bronislava Malijovská, Ing. Michal Beseda, Mgr. Dagmar Rudolfová. RM rovněž **schválila** hodnotící komisi pro akci „Úspory energií Nové Město nad Metují, II. etapa – Stavba 05 – Kino 70, č. p. 720“ v tomto složení: Ing. Simona Vojnarová, p. Vladimír Rejchrt, p. Jaroslav Vondřejc, Ing. Miloš Skalský, Mgr. Bronislava Malijovská, Ing. Michal Beseda, p. Jaroslav Červinka. RM **dává podnět** odboru výstavby a regionálního rozvoje k tomu, aby zahájil šetření o stavu využití soukromého pozemku proti turistické základně na Rezku, a to především s ohledem na stavby na pozemku umístěné.

**Správa nemovitostí města** – RM **projednala** přehled neplaticů nájmu, zápis z bytové komise ze dne 15. 5. 2013; RM **souhlasila** se zněním smlouvy o dílo mezi městem Nové Město nad Metují a firmou Elektroin spol. s r. o., Náchod na provedení Úpravy rozvaděče a opravy nouzového osvětlení v č. p. 415 za cenu 69.160,- Kč vč. DPH a RM **souhlasila** i se zněním smlouvy o dílo mezi městem a firmou Aluproces s. r. o., Červený Kostelec, na provedení výměny vchodových dveří Vesna za cenu 72.235,- Kč vč. DPH. RM na základě zprávy z posouzení a hodnocení nabídek, předložené komisí pro hodnocení nabídek, **souhlasila** se zadáním veřejné zakázky malého rozsahu na akci: „Rekonstrukce střechy nad garážemi“ firmě Tomáš Lorenc, Nové Město nad Metují, za nabídkovou částku 128.034,- Kč vč. DPH; „Odstranění

vlhkosti zdíva ŠJ Krčín“ firmě ENTAZE s. r. o., Náchod, za nabídkovou částku 66.348,- Kč vč. DPH; „Průkazy energetické náročnosti budov“ firmě Oekoplan Czech Republic s. r. o., Brno, za nabídkovou částku 70.785,- Kč vč. DPH a „Výměna stoupačích potrubí v č. p. 46“ firmě Jaroslav Košek, Liberec za nabídkovou částku 299.924,60 Kč vč. DPH.

**Školství, sport a kultura** – RM se **seznámila** se zápisem č. 23 z jednání Dětského parlamentu Nové Město nad Metují a rovněž se seznámila s probíhajícími jednáními ohledně fungování Městské knihovny Nové Město nad Metují (dále jen „MKN“), pobočka Krčín. RM **souhlasila** se zachováním pobočky MKN v Krčíně a uložila řediteli MKN ve spolupráci s předsedou Osadního výboru Krčín a oddělení školství, kultury a sportu (dále jen „OŠKS“) hledat vhodné prostory pro fungování pobočky. RM **schválila** Smlouvu o poskytnutí dotace z rozpočtu Královéhradeckého kraje v rámci dotačního programu „Podpora a rozvoj zdravého životního stylu“ na realizaci projektu s názvem „Pohyb, zdraví, zábava“, uzavřenou mezi Královéhradeckým krajem, Základní školou Malecí a městem. RM **přijala** rezignaci p. Jaroslava Linharta na členství ve sportovní komisi a poděkovala mu za jeho dosavadní práci v oblasti sportu v Novém Městě nad Metují. RM **souhlasila** s přijetím věcných darů pro ZŠ Komenského – sada florbalových mantinelů v hodnotě 1.000,- Kč a 20 ks florbalových míčků v hodnotě 500,- Kč, od Občanského sdružení Florbalová škola Nové Město nad Metují.

Článek **Finance** – RM **doporučila** ZM schválit závěrečný účet a souhlasit s celoročním hospodařením za rok 2012. RM **schválila** darování staré nevyužitě zvukové technologie Kina 70 (15 reproboxů) obci České Meziříčí s tím, že náklady na demontáž a následné zaslepení otvorů uhradí obec České Meziříčí.

**Různé** – RM **souhlasila** s poskytnutím loga města Nové Město nad Metují pro firmu atelier duplex s. r. o., za účelem výroby stolního kalendáře 2014. Dále RM **schválila** smlouvy na provozování dvou velkoobjemových kontejnerů na sběr separovaného textilu v ulicích Boženy Němcové a Družební. RM také **souhlasila** se změnou otevírací doby Klubu Mandl Nové Město nad Metují během letních prázdnin a schválila v rámci kapacitních možností technických služeb (dále jen „TS“) jejich bezplatnou výpomoc pro SK Nové Město nad Metují při přípravě areálu stadionu generála Klapálka na Velkou cenu Nového Města nad Metují a MČR družstev v atletice v termínech 27. 7. 2013 a 8. 9. 2013.

Jednání RM 65 probíhalo od 13 do 19 hodin.

**Rada města č. 66** (evidenční číslo RM 270). Zasedání RM se uskutečnilo dne 10. 6. 2013 za účasti všech sedmi radních.

**Majetkoprávní úkony – jednalo se** o obvyklých majetkoprávních úkonech, které jsou v rozhodovací kompetenci RM a zaznělo i několik doporučení pro červnové zasedání zastupitelstva.

**Rozvoj města – RM doporučila ZM** pokračovat v procesu tvorby územního plánu dle zadání, které zastupitelstvo schválilo svým usnesením č. ZM 76-6704/11, tj. bez vymezení územní rezervy pro obchvat Nového Města nad Metují. RM **vzala na vědomí** informace z jednání vedení města a zástupců odborných útvarů se současnými vlastníky pozemků pod tzv. Bartoňovou vyhlídkou a kteří na uvedené schůzce prezentovali svůj projekt výstavby rodinného domu a s tím spojené využití části prostor Bartoňovy vyhlídky. RM **souhlasila** s návrhem stavby vybrané městským architektem pro ocenění a udělení „Ceny města Nové Město nad Metují za architektonický počín“, za rok 2012 bude tak cena udělena za příkladnou rekonstrukci domu č. p. 1076 v ulici Zelená v Novém Městě nad Metují. RM **dále jednala** o možnostech vstupu města do UNESCO a o vyrobení repliky pamětní desky obětem světových válek z bývalé budovy radnice v Krčíně, a to v provedení z pryskyřice.

**Správa nemovitostí města – RM souhlasila** se žádostí podniku Slévárna s. r. o. o povolení provádění zemních prací na pozemku č. 430/1 souvisejících s opravou hromosvodu. RM **sou-**

**hlasila** se žádostí p. Petra Bočka, provozovatele podniku Club Bar, o prodloužení konce provozní doby z 20.00 hodin na 21.30 hodin. Tento souhlas je podmíněn dalším bezproblémovým provozem podniku. V případě jakýchkoliv stížností bude provozní doba opět zkrácena. RM jednala i o zveřejnění záměru pronájmu nebytových prostor na půdě objektu č. 2 (areál bývalých kasáren).

**Školství, sport a kultura – RM se seznámila** se zápisem č. 12 z jednání kulturní komise ze dne 3. 6. 2013 a návazně na to pak **doporučila** ZM schválit veřejné ocenění a udělení čestného uznání jako poděkování za činnost pro město navrženému občanu města s tím, že ocenění bude předáno na slavnostním večeru u příležitosti oslav 28. října 2013 na zámku pana Josefa Mariana Bartoně – Dobenína. RM **dále schválila** doplnění Redakční rady Novoměstského zpravodaje o Bc. Martinu Tomášovou a Bc. Moniku Lovětínskou.

**Článek Finance – RM vzala na vědomí** zápis z jednání finančního výboru ze dne 22. 5. 2013 a navrhovaná úsporná opatření, která jsou v tomto zápise uvedena a o kterých ještě jednalo červnové ZM. RM **doporučila** ZM schválit finanční dar pro obec Rudník ve výši 100 tis. Kč na odstranění povodňových škod.

**Článek Různé – RM jmenovala** na základě doporučení výběrové komise pro posouzení uchazečů a na návrh tajemníka Městského úřadu Nové Město nad Metují, pana Ing. Libora Pozděnu, vedoucím odboru majetku města Městského úřadu Nové Město nad Metují

s platností a nástupem ode dne 01.07.2013. RM **mj. také schválila** dodatek smlouvy na svoz vytríděných odpadů – dojde ke snížení počtu kontejnerů a k častějšímu svozu – tj. 2x týdně. RM **vzala na vědomí** informaci o schválení nominovaného zástupce města Nové Město nad Metují (Mgr. Plíšková) do Komise pro plánování a financování sociálních služeb v Královéhradeckém kraji. RM **jmenovala** paní Věru Prokřýškovou členkou komise pro cestovní ruch a zároveň ji pověřila výkonem funkce tajemnice této komise. RM **vzala na vědomí** informace týkající se problematiky nepovoleného umístění a výlepu plakátů a reklam na území města a na vjezdech do města. RM **návazně na tyto informace schválila** návrh dopisu, který bude po prvotním zjištění porušení městské vyhlášky zaslán těm, kteří se porušení článku 2, bodu 5 – Obecně závazné vyhlášky města Nové Město nad Metují č. 6/2004 o čistotě ve městě, dopustí. RM **uložila** ST zajistit intenzivní dohled MP i TS na tuto oblast tak, aby případná porušení byla dokumentována a předávána příslušným odborným útvarům k dalšímu řešení s tím, že prvotně bude vždy porušení vyhlášky zasláno upozornění (viz dopis) a pokud nedojde k okamžité nápravě a odstranění nepovolených reklam a plakátů, tak potom bude již přikročeno k ukládání pokut, atd.

Jednání RM 66 probíhalo od 13.00 do 16.56 hodin.

Petr Tyč, tajemník MěÚ

**23. ročník AKADEMICKÝCH TÝDNŮ v termínu 26.7. – 3.8.2013, PAVLÁTOVA LOUKA u Nového Města nad Metují**

	7:30	8:00	8:30	9:00	9:30	10:30	10:45	11:30	12:15	13:00	14:00	15:00	15:15	16:00	16:15	16:30	16:45	17:15	18:15	19:30	20:00	21:00	21:30	22:00	
PA 26.7.	23. AKADEMICKÉ TÝDNY NOVÉ MĚSTO NAD METUJÍ										Zahájení 23. AT, Mše svatá			PhDr. Jan STRÍBRNÝ Český odboj proti nacistické okupaci			Mgr. Daniel KROUPA, Ph.D. Duchovní svět Václava Havla			Vzpomínka na P. Knittla a paní Kováčovou, položení květin.			Ing. Zdeněk LUKEŠ Mé oblíbené stavby		
SO 27.7.	P. František LÍZNA, SJ Vězením ke svobodě										PhDr. Jiřina PREKOPOVÁ Výchova k víře, naději a lásce			Prof. PhDr. Jan SOKOL, Ph.D., CSc. Co říká Bible o Stvoření?			V			Ivica KÚŠIKOVÁ Súd ma a skušaj (film)					
NE 28.7.	P. Mgr. Jan LINHART Prof. RNDr. Blanka ŘÍHOVÁ, DrSc. Imunitní systém a co dokáže										P. Mgr. Jan LINHART K čemu směřuje náš duchovní růst			RNDr. Jiří GRYGAR, CSc. Sto let kosmického záření			E			Petr LINHART koncert a vernisáž výstavy Zmizelá Sudety					
PO 29.7.	P. Ladislav HERYÁN, SDB Kurz Zacheus										Klára Marie STRÁNKOVÁ Nucená prostituce – novodobé otroctví			Mgr. Jan ŠPILAR Teologie osvobození			Prof. Vladimír SMĚKAL, CSc. Čím je určena naše cesta životem			Č			Bc. František Čuňas Stárek Underground – útržky filmů		
ÚT 30.7.	P. Pavol SANDÁNUŠ P. Dr. Zbigniew CZENDLIK Zbigniewove nesmysly										Prof. PhDr. Pavel KALINA, CSc. Znamení kříže			Doc. Tomáš MACHULA, Ph.D., Th.D. 2. vatikánský koncil a náboženská svoboda			Doc. Jaroslav MED, CSc. Bohuslav Reynek			E			Manželé RADOVI koncert + táboraček		
ST 31.7.	P. Jan BYSTRÝ Jiří FUCHS Filozofické pozadí komunistické pseudomorálky										Lenka ZLÁMALOVÁ Kříže jižního křídla EU - příčiny, průběh, důsledky			Mgr. Matyáš ZRNO Afgánistán – zač jsme bojovali			MUDr. Roman JOCH Křesťanské učení o spravedlivé válce			Ř			Kristina VLACHOVÁ Dračí setba (film)		
ČT 1.8.	P. Radomír Metoděj Hofman, OT Německý řád										Petruška ŠUSTROVÁ Normalizace			Mgr. Vojtěch VLČEK Mučedníci komunismu			Stanislava VODIČKOVÁ, DiS. Kardinál Beran			E			Polyfonní sdružení (koncert v děkanském kostele)		
PA 2.8.	P. Mgr. Václav LOUKOTA Ekumenický kulatý stůl Odluka státu a církvi										PhDr. Mgr. Jeroným KLIMĚŠ, Ph.D. Sex ve zvěpovědnici			P. Prokop SIOSTRZÓNEK, OSB Anastáz Opasek – 100. výročí narození			teatr Víti Marčíka Bajaja (divadlo)						teatr Víti Marčíka Labyrint světa (divadlo)		
SO 3.8.	P. Wiesław Kalemba Alexander TOMSKÝ EU – ideál, který se zkalil										P. Mgr. Marek Orko VÁCHA, Ph.D. Konvergentní evoluce			Prof. RNDr. Jan PALOUŠ, DrSc. Co uvidíme ALMou?									AKADEMICKÉ TÝDNY kancelar@akademicketydny.info Tel: 777 194 770, 777 194 760		
Podporují: Město Nové Město nad Metují, Městský klub Nové Město nad Metují, Královéhradecký kraj, Kulturní a sportovní nadace města Náchoda, Kamat s.r.o., Hronovský s.r.o., QUATRO Language School – Spolupracují: ČKA, Biskupství královéhradecké, ČSÍ ČR – Mediální partner: Český rozhlas Hradec Králové, Radio Proglas, TV Noe										VYSTUPENÍ JSOU NAHRÁVÁNA ZMĚNA PROGRAMU VYHRÁZENA <a href="http://www.akademicketydny.info">http://www.akademicketydny.info</a>										Legenda			Mše svatá Přestávka		

Po 22:00 noční klid.

# Bytový den pro občany

Dne 10. července 2013 se bude konat Bytový den pro občany - žadatele o přidělení městského bytu – od 15.00 do 16.30 hodin ve velké zasedací místnosti v 1. poschodí Městského úřadu, nám. Republiky čp. 6.

Marie Hudcová, oddělení správy nemovitostí

## Vážení občané novoměstští, krčínští, sepští a vrchovinští.

Obracím se na vás po nějaké době s myšlenkami, které se mi honí hlavou, když procházím vašim městem a obcemi. Přišla také doba, kdy bych vám měl představit stavby, které považuji za podařené jenž obohatily území Nového Města nad Metují. Rád bych zde tentokrát ocenil přístup, který není v dnešní době moc obvyklý. A je to rekonstrukce starých domů a jejich využití pro současné a trvalé bydlení. Stalo se běžné, že chalupy jsou opravovány pro rekreační účely a v případě, že mají sloužit k stálému rodinnému provozu, jsou často radikálně přestavěny nebo opuštěny a jejich majitelé si staví novostavby. Je velmi záslužné, když obyvatelé těchto historických domů i přes potíže, které tento způsob bydlení přináší, tyto budovy využívají a příkladně o ně pečují. Právě díky těmto stavbám dostává Nové Město nad Metují svůj podhorský charakter, ve kterém se snoubí soužití hrdé měšťanské kamenné a malebné venkovské dřevěné architektury. Často se Nové Město nad Metují prezentuje pouze svým renesančním náměstím a zámkem. Trochu ve stínu těchto mimořádných památek se zapomíná na ty části města, které jsou postaveny z velké části ze dřeva. Právě zachovalost obojího prostředí dodává Novému Městu nad Metují jeho jedinečný charakter. Proto je skvělé, když se každá další chalupa zachová a rekonstruuje. Takovým chvályhodným příkladem je i kompletní renovace domku č. p. 1076 v ulici Zelená. Majitelka paní Libuše Hallová vsadila na úplnou rekonstrukci avšak při zachování všech řemeslných postupů a materiálů. Díky tomuto přístupu je dům opět nedílnou součástí genia loci Horského předměstí. Stejně dobrým příkladem je i rekonstruovaný objekt č.p. 47 ve Spech. Jeho majitelé dali najevo, že i začátku 21. století lze plnohodnotně žít v domě, který zapadá do východočeské vesnice. Toto není obvyklý přístup a často vidíme pravý opak. Naše obce se čím dál více podobají satelitním městečkům, které známe z okrajů velkých měst. Americké bungalovy nebo sibiřské sruby se tak stávají ohyzdnou součástí české, měkce modelované krajiny. Majitelé těchto staveb upřednostňují svůj individuální nevkus na úkor všech ostatních. Asi si snad ani neuvědomují, že tyto podivné stavby tu po nich zůstanou na dlouhá desetiletí. Právě v kontrastu k těmto „pomníkům“ současnosti, bych rád vyzdvihl přístup mnohých majitelů historických objektů. Jak jsem již předeslal, není vždy lehké se do starých domů vejít se všemi dnešními požadavky, a proto jejich majitelé musí často volit kompromisy a v leccems ustoupit. Odměnou jim pak je, to že obývají domy, které mají svou zajímavou historii a hlavně duši. Vědí často, že jsou zde jen krátkými návštěvníky a jejich dům bude svým charakterem ovlivňovat další generace obyvatel, stejně jako se děje již několik staletí. Dalším citlivě opravenou budovou v Novém Městě nad Metují je číslo popisné 162 v Komenského ulici. Jeho majitelé, manželé Imlaufovi neváhali vrátit fasádu domu do podoby ze začátku 20. století. Pomohly jim k tomu fotografie z rodinného archivu, podle kterých doplnili chybějící části profilované omítky. Umístění nové prodejny do takto renovovaného domu se stalo přínosem pro všechny obyvatele a návštěvníky města.

Vím, že mnou popisovaný způsob přístupu k rekonstrukcím je náročný nejen po finanční stránce, ale i na čas a nasazení vlastníka objektu, ale je tou jedinou a správnou cestou k tomu, abychom žili a obývali krásnou krajinu, města i vesnice. Všem, kteří se na ni přes všechna úskalí vydali, přeji hodně štěstí, energie a podporu svého okolí.

Vít Lukas, městský architekt

# Nový parkovací režim v zóně Husovo náměstí a v ulici Na Zadomí

Město Nového Města nad Metují začne regulovat **bezplatné** parkování osobních motorových vozidel na frekventovaném místě v historickém jádru města, a to **časovým omezením** parkovací doby formou parkovacích kotoučů. **Zahájení parkovacího režimu je naplánováno na 1. července 2013.** Řidiči změnu zaznamenají v pozměněném a doplněném dopravním značení. Dopravní značka IP 13b bude doplněna dodatkovou tabulkou E 13 „PO – NE 7.00–18.00 STÁNÍ MAX. 3 h“. Parkování mimo uvedenou dobu nepodléhá parkovacímu režimu, není tedy třeba používat parkovací kotouč, nebo rezidenční kartu.

**V době od 7 do 18 hodin naopak musí řidič vozidla umístit za sklo hodinový parkovací kotouč** a nastavit na něm dobu začátku stání.

Parkovací kotouč mohou řidiči použít nejen v Novém Městě nad Metují, ale všude tam, kde platí tento způsob parkování, a to nejen v České republice, ale i v zahraničí. Parkovací kotouč zakoupený v jiných městech lze použít i v Novém Městě nad Metují a neslouží pouze k jednorázovému použití, ale lze ho využívat opakovaně.

**Možnost zakoupení kotoučů je na těchto místech:**

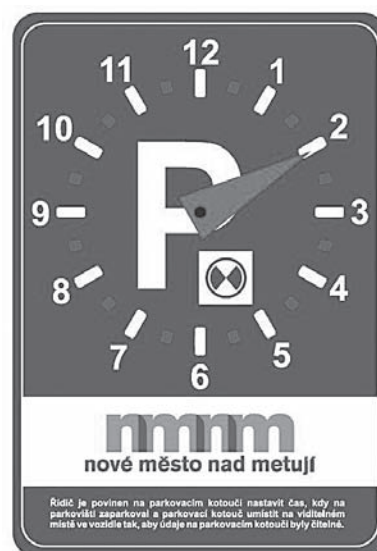
MĚSTSKÉ INFORMAČNÍ CENTRUM, CAFÉ POHODA JAZZ, CUKRÁRNA KAMILA, Drogerie, Hotel U Broučka, Inspirace, Mateřské centrum Na záměčku, MERKUR – BISTRO, OVOCE–ZELENINA, RESTAURACE „U PAŘOURŮ“, TRAFIKA, Obchod Trendy baby.

**Povinnost použít parkovací kotouč neplatí pro držitele rezidenční karty a osoby zdravotně postižené.**

**Rezidenční karta (RK)** je vydávána ve třech variantách (domácnost, firma a zvláštní uživatel). Podmínky vydání RK jsou uvedeny v Manuálu parkovacího režimu. Po splnění podmínek, je vydání RK zcela zdarma s platností vždy na jeden kalendářní rok. Příjem žádosti a prodloužení RK bude zajišťovat vedoucí majetkoprávního oddělení, odboru majetku města.

Nový parkovací systém na Husově náměstí v jádru Městské památkové rezervace příznivě zlepšit vizuální prostorové vnímání historické hodnoty náměstí, odbourá celodenní stání vozidel, které blokují parkovací místa pro rezidenty a návštěvníky Nového Města nad Metují. Více informací k parkování na Husově náměstí je například na internetových stránkách města Nového Města nad Metují.

Libor Pozděna, Odbor majetku města



# Otázky pro vedoucího odboru

**Dalším vedoucím, kterému budu pokládat otázky je vedoucí odboru finančního pan Ing. Jiří Kunte. Na pozici vedoucího je od roku 1994.**

**Jak byste představil svůj odbor a jaké záležitosti si u Vás mohou občané vyřídit?**

Odbor finanční zajišťuje veškeré účetní práce, evidenci a inventarizaci majetku, mzdové účetnictví, pokladni a bankovní operace, vymáhání pohledávek, správu místních poplatků a v neposlední řadě sestavení rozpočtu města.

Součástí odboru je pak i oddělení školství, kultury a sportu, ale této oblasti bude věnován samostatný článek.

Ze strany občanů je na našem odboru možné vyřídit přihlašování a odhlašování psů, úhradu poplatků za užívání veřejného prostranství, provádění hotovostních plateb, přihlašování tombol a agendu ztrát a nálezů.

**Jste hlavním ekonomem města, jak tuto odpovědnost vnímáte?**

Jako hlavní úkol mého odboru, samozřejmě mimo zajištění běžného chodu všech agend, vidím dohled nad finančním zdravím městského rozpočtu. Město musí být schopné pokrýt veškeré své závazky vůči dodavatelům, státu, bance, zaměstnancům a samozřejmě i organizacím, které zřizuje. Dalším úkolem je rozvoj města, který závisí na dostatku volných finančních zdrojů. Při tvorbě rozpočtu je pak potřeba vyvážit požadavky na běžné provozní výdaje a investiční potřeby města, což je v současné ekonomické situaci stále těžší.

**Jak je naše město na tom po finanční stránce ve srovnání s celorepublikovým průměrem?**

Je těžké říct, co je celorepublikový průměr. Situace každého města je jiná jak z pohledu příjmů, tak z pohledu výdajů. Nejsou dvě stejná města, která by měla stejnou strukturu příjmů rozpočtu nebo poskytovala stejný rozsah služeb, realizovala stejný objem investic apod.

Obecně lze říci, že v minulých letech město bylo velice úspěšné v získávání evropských, státních i krajských dotací. Z toho důvodu byly realizovány velké projekty, na které by město z vlastních zdrojů nedosáhlo (knihovna, náměstí, zateplení škol a školek, kanalizace ve Vrchovinách...). To samozřejmě vyvolalo i potřebu úvěru na pokrytí části spolufinancování akcí. V současnosti je tak největší zátěží města každoroční splátka úvěru a úroků z něj. Z volných zdrojů na další investice je tak každoročně ukrajováno cca 6 mil.Kč na tyto výdaje. To může vést buď k omezení investičních výdajů, nebo i k omezování některých služeb a činností, které město zajišťuje.

Děkuji za rozhovor.

(EK)

## Ekumenická bohoslužba

pod širým nebem u Husovy lípy v Novém Městě nad Metují ve **čtvrtek 4. července 2013 v 17. hodin**



**slouží Petra Tamchynová  
a Vladimír Janouch  
káže Viktor Glier**

ti, kdo budou chtít putovat k lípě společně se sejdou v parku u sochy M. J. Husa před Husovým sborem v 16. 30 hodin za deštivého počasí se bohoslužba uskuteční v Husově sboru



## Start horkovzdušného balónu z Husova náměstí

V rámci projektu 100 startů z českých měst se z Husova náměstí v Novém Městě nad Metují ve středu 5. června 2013 vznesl horkovzdušný balón a na den přesně tak připomenul 30. výročí od prvního letu československého balónu.

Letu se zúčastnila místostarostka našeho města Mgr. Bronislava Malijovská, radní Královéhradeckého kraje Pharm.Dr. Jana Třešňáková a Pavel Bednář z Náchodského deníku.

Projekt dostal název od myšlenky provést sto startů horkovzdušných balónů ze sta náměstí českých měst. Už v únoru vzlétl první balón z náměstí v Polici nad Metují.

O své dojmy z letu se s námi podělila paní místostarostka: „Nejprve bych chtěla poděkovat panu Davidovi Linkovi jednateli firmy DLNK s.r.o. a pilotovi balónu, že jsem měla možnost se této akci zúčastnit! Let balónem je bez pochyby výjimečný zážitek! Letěli jsme ve výšce cca 300m, volali a mávali jsme na lidi pod námi, máme spoustu pěkných fotografií. Balón ovšem nejde řídit, jen v různých výškách jsou různé směry větru, a tak je možné let alespoň částečně usměrnit. Po hodině letu jsme bezpečně přistáli u nádraží v Opočně. Každý účastník letu balónem, podle místa přistání, získá titul baron, baronka fon v našem případě Opočno. Za letu jsme vyzpovídali organizátora této akce pana Davida Linka a dozvěděli se mnoho zajímavostí: cena balonu je cca 1 milion korun, v ČR máme asi 150 „balónářů“, životnost balonu je 500 hodin a létat můžete pouze do západu slunce. Byl to úžasný zážitek, který mohu každému vřele doporučit.“

(EK)

Foto: Eva Kupková



# PALEČEK na celostátní přehlídce v Uničově

Dětský pěvecký sbor Paleček ze ZUŠ Bedřicha Smetany (sbormistr Magdalena Kožnarová, klavírní doprovod Petra Dostálová) se dnech 24.–26. června 2013 zúčastnil 23. Celostátní přehlídky školních pěveckých sborů v Uničově. Byl vybrán jako jediný zástupce Královéhradeckého kraje, aby se spolu s 15ti dalšími sbory z celé republiky představil pětičlenné odborné porotě se svým programem.

Již v pátek po svém příjezdu účinkoval Paleček na 1. přehlídkovém koncertu v bývalém klášteře. Porota ocenila zejména silný zvuk sboru, výběr repertoáru, spontánní projev a celkovou hlasovou kulturu. V sobotu dopoledne probíhal 2. přehlídkový koncert a Paleček si mohl zatím prohlédnout malebné město Uničov. Odpoledne byl potom připraven pro všechny účinkující koncert jednoho z nejlepších českých sborů Motýli ze Šumperka, který byl pro všechny zúčastněné krásným zážitkem a také velkou inspirací.

Všech 16 dětských sborů se poté shromáždilo na uničovském náměstí, kde zazpívali místním obyvatelům společně s dechovým orchestrem Haná. Potom se již všichni běželi připravit na večerní slavnostní koncert, na kterém se každý sbor představil jednou skladbou, a poté byla předána ocenění. Paleček získal diplom za „provedení skladby Kočár v oblacích od Miroslava Raichla“. Velký úspěch a aplaus publika však sklídila i skladba Joyful, joyful z filmu Sestra v akci II.

Tímto slavnostním koncertem však sobotní večer ještě nekončil. Pro děti byl připraven v místním kině ještě film ve 3D Croodsovi. V neděli jsme se šťastní a unavení vraceli domů.

Foto a text: Magdalena Kožnarová



## Indiáni na stadionu gen. Klapálka

Ve čtvrtek 6. 6. 2013 zavítalo na stadion gen. Klapálka 170 indiánů z kmenů z celého našeho regionu, aby poměřili své síly ve sportovních disciplínách, jako byl hod míčkem na bizona, skok přes překážku a chůze po laně, správné malování indiánských značek či poskládání dřeva na oheň. Nechyběl ani kůň s náčelníkem, který dbal na to, aby nebyla nikde vykopána válečná sekera. Bubnováním jsme požádali Velkého Manitú, aby nám dopřál pěkné počasí, hlavně bez deště. Indiány pozdravili také zástupci kmene Města Nového Města nad Metují – starosta Petr Hable a místostarostka Mgr. Bronislava Malijovská.

Stacionář NONA jako každoročně uspořádal sportovní den pro své kamarády a kamarádky z podobných okolních zařízení, tentokrát v duchu indiánských her. Akce se vydařila i díky Podorlické sodovkárně, s.r.o. Rychnov nad Kněžnou, která nám věnovala limonády, firmě Maso Jirman, s.r.o. Nové Město nad Metují, která přispěla párky, Sportovnímu klubu Nové Město nad Metují, který nám bezplatně pronajal stadion a v neposlední řadě také díky firmě Ovoce – zelenina Dušan Hojný, která věnovala melouny, jablka a pomeranče. Pomocnou ruku také přiložili žáci 7. A třídy ZŠ Malecí s paní učitelkou Noskovou, kteří zajišťovali průběh jednotlivých disciplín. Svůj volný čas s námi také strávil Jiří Lorenc a fotografoval nás snad ze všech úhlů. Všem za jejich pomoc a podporu děkujeme.

Pavína Benediktová

Foto: Jiří Lorenc



## Zahradní radovánky 2013

Zahradních radovánek krčinské školy se v pátek 31. května odpoledne zúčastnilo celkem 596 návštěvníků (rodičů, dětí, prarodičů). Radovánky začaly hodinovým vystoupením žáků mateřské a základní školy. Průvodci programu seznámili přítomné s nabídkou bohatého odpoledního programu a mimo jiné byla přečtena i zdravice, kterou zaslal Jan Černčický z Kácova, zakladatel města, který pozval přítomné na podzimní historický průvod své družiny a na prohlídku otevřených významných památek města a okolí. Školní areál se proměnil v naše město, Nové Město nad Metují. Jednotlivá stanoviště byla místa našeho města – kino, knihovna, zimní stadion, letní stadion, přehrada Rozkoš, letiště, galerie Zázvorka, Klopotovské údolí, zřícenina hradu Výrova a další. Každé stanoviště bylo označeno fotografií, aby všichni příchozí poznali konkrétní místo města. Na těchto stanovištích byly připraveny úkoly odpovídající danému stanovišti. Např. na přehradě se poznávali a chytali ryby, v knihovně spisovatelé a ilustrátoři, v galerii byla připravena výstava prací žáků na téma naše město. Na městském úřadě probíhalo sčítání návštěvníků, v infocentru se předávaly důležité informace. Mimo jiné i o kampani Česko mluví o vzdělání, do které se touto akcí zapojila i naše škola. Pro čerpání energie bylo připraveno ohniště a opékání párků (žáci kytarového kroužku dotvářeli příjemnou atmosféru) a Sdružení rodičů a přátel školy se postaralo o malou kavárnu s domácí cukrárnou plnou „buchtodářů“ od maminek našich žáků. Malí návštěvníci, kteří pilně obcházelí stanoviště, si za odměnu odnášeli dárky. Věříme, že odpoledne bylo odpolednem nejen zábavným, ale i odpolednem poučným.

Romana Minaříková ZŠ Krčín Nové Město nad Metují



## Návštěva delegace z Hildenu

Ve dnech 6.–9. 6. 2013 navštívila naše město delegace z našeho partnerského města Hildenu, tvořená zástupci z vedení města a z jednotlivých politických stran.

V pátek v dopoledních hodinách měla delegace možnost navštívit jednotlivé základní školy v našem městě (ZŠ Krčín, ZŠ Malecí a ZŠ Komenského), kde se seznámila s průběhem výuky cizích jazyků, zúčastnila se krátké diskuze se členy Dětského parlamentu a prohlédla si také prostory školy. Členy delegace velmi zaujal pořádek, čistota a v neposlední řadě i vybavení v jednotlivých školách.

Na ZŠ Malecí měla také delegace možnost ochutnat oběd v místní školní jídelně. Oběd všem moc chutnal. Byli překvapeni velkým zájmem žáků o stravování ve školní jídelně. Na školách v Hildenu

je situace úplně jiná. Na odpoledne byly pro hildenskou delegaci připraveny návštěvy výstav v našem městě. Nejprve navštívili Městské muzeum, kde si prohlédli současnou výstavu „Ložnice našich babiček“, poté se přesunuli do galerie Zázvorka, kde zhlédli výstavu hildenské malířky Karin Dörre a nakonec zavítali na nádvoří novoměstského zámku, kde si prohlédli výstavu Velorexů. Poté navštívila delegace také zkoušku pěveckého sboru Prostředníček v prostorách ZUŠ Nové Město nad Metují. V sobotu v dopoledních hodinách si delegace prohlédla prostory hasičské zbrojnice a vozový park našich hasičů. Poté se rozjela do Kutné Hory. V doprovodu zkušeného průvodce měla delegace možnost si prohlédnout historické centrum Kutné Hory, včetně návštěvy Chrámu sv. Barbory a Kostnice.

Díky příznivému počasí se výlet vydařil a všichni zúčastnění byli velmi spokojeni. V neděli ráno se delegace rozloučila a odjela zpět do Hildenu.

Věra Prokýšková

Foto: archiv radnice



## Josef Marek

(2. května 1913 – 29. prosince 1980)



Foto: archiv rodiny

Je tomu letos 100 let co se v malé chaloupce v Nádražní ulici v Novém Městě nad Metují, narodil Akademický sochař Josef Marek. Vyučil se kameníkem v kamenické dílně svého otce.

Od roku 1939 studoval na Uměleckoprůmyslové škole v Praze a později na pražské Akademii výtvarných umění u profesora Karle Pokorného, kterou absolvoval v roce 1947.

V letech 1961–1974 učil na zdejší Lidové škole umění výtvarnou výchovu a v letech 1974–1976 jako profesor modelování na Střední průmyslové škole sochařské v Hořicích.

Většina jeho soch vznikla v rodné chalupě, kde si na zahradě vlastníma rukama vybudoval malý ateliér. Nové Město nad Metují miloval a zůstal tu po něm mnoho děl.

Mezi jeho nejznámější díla patří socha Bedřicha Smetany před zámkem, památník osvobození mezi klášterem a hotelem Rambousek, reliéfní znaky zvěrokruhu v kinokavárně, betonový pylon „budování města“ v ulici T. G. M., vodník v Pekelském údolí, socha dívky vítající chlebem a solí v areálu bývalé radnice (originál v Hostinném), Matka s dítětem v Týništi nad Orlicí, hříbata Trutnov, Selský rebel GVV Náchod, památník obětem fašismu v Bohdašíně a mnoho dalších.

Krásná socha medvědice s medvidětem před prodejnou Verner, která dělala radost především dětem, byla bohužel nedávno neznámými vandaly zničena.

Jeho životní opora, manželka Alena Marková, která působila v Novém Městě jako zdravotní sestra, zemřela před třemi lety. Josef Marek zemřel v roce 1980 v Náchodě.

Barbora Dominová, vnučka Josefa Marka



Foto: Ing. Petr Neumann

## Úspěch našich mladých hudebníků

Novoměstský soubor moderní duchovní hudby Harmoni se v sobotu 1. června zúčastnil 23. ročníku festivalu duchovní hudby Cantate 2013 pořádaného v Luhačovicích. Zúčastnilo se ho 14 souborů, z toho jeden zahraniční – mužský chrámový sbor z polského města Ratiborz. Dopoledne měly soubory vyhrazeno pro zkoušení. Festivalová vystoupení probíhala odpoledne. Obecenstvo zažilo tříapůlhodinový přívál nádherné hudby, jejíž působivost umocňovalo nadšení hudebníků. Posluchače neodradila ani nepřízeň počasí. Porota si během vystoupení soubory rozdělila do tří žánrů: klasická sborová tvorba, spirituály a současná písňová tvorba.

V oblasti spirituálů zvítězili naši Harmoni! To je v celostátním měřítku vynikající ohodnocení.

Gratulujeme a děkujeme za skvělou reprezentaci našeho města. Děkujeme též místní TJ Orel, která zorganizovala umělecký zájezd.

Pavel Kmoníček

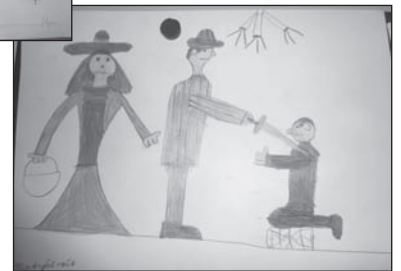
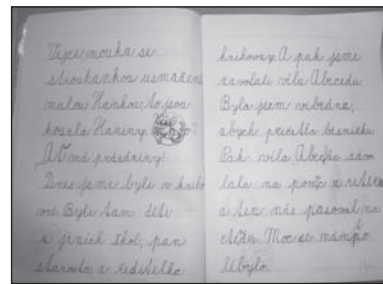


## Pasování prvňáčků na rytíře krásného slova

21. května se první třídy ze ZŠ Komenského zúčastnily každoroční akce naší městské knihovny – pasování čtenářů na rytíře krásného slova. V sále knihovny malé čtenáře slavnostně přivítali pracovníci knihovny a pan starosta. Na pomoc při pasování si děti zavolaly princeznu Abecedu, která je celý rok bedlivě sledovala, jaké pokroky při čtení dělají a některé odvážné děti před ní složily čtenářskou zkoušku. Poté přivolaly na pomoc rytíře Jana Černčíckého z Kácova, složily slavnostní slib a pasování na čtenáře propuklo. Jako dárek dostaly děti „rytířský oděv“ krásné tričko s logem knihovny, roční bezplatný poukaz na využívání služeb dětského oddělení městské knihovny a jiné drobnosti. Hlavně si ale prvňáčci odnášeli pěkný zážitek ze slavnostní chvíle, plno dojmů a radosti. Tímto bychom rádi poděkovali všem, kteří toto příjemné dopoledne zorganizovali.

Co děti o této akci napsaly a nakreslily.

Petra Podsedníková, Lenka Tláskalová



## Z dopisů našich čtenářů



### Vždy se těším!

V květnu jsem již po několikáté dostala pozvánku z krčínské školy na Zahradní radovánky pořádané ke Dni dětí. Opět jsem se těšila na setkání s bývalými kolegy a hlavně pak na skvělou atmosféru, kterou dovedou krčínští vytvořit. Počasí od rána zlobilo, proto byl program přesunut do vestibulu školy a do dalších jejích prostor. A tak se dokonce dvě třídy proměnily v cukrárnu a kavárnu, v dalších děti malovaly, soutěžily ve zručnosti, poznávaly zvířátka, dokazovaly svoji orientaci v mapách, sportovaly v tělocvičně... To všechno s cílem splnit co nejvíce úkolů a získat krásné odměny.

Nakonec přece jen vysvitlo sluníčko, ožila i zahrada, u ohně se rozezněly kytary a zavoněly buřty. Příjemnou a opravdu radostnou náladu doplňovaly barevné balůnky a hlavně pak rozzářené oči dětí, spokojené úsměvy rodičů i prarodičů a samozřejmě organizátorů. Za tím vším se skrývá spousta práce pedagogů, zaměstnanců školy a maminek. Jim patří poděkování a největší a také jedinou odměnou pro ně je určitě téměř šest set spokojených návštěvníků.

Na závěr chci říct, že my důchodci máme vždy radost, když jsme na významné akce do Krčina pozváni. Se zájmem sledujeme, co je ve škole nového, a těší nás, že ta „naše“ škola je nejen krásná, ale hlavně v ní panují výborné vztahy a pochopení pro problémy dětí a rodičů.

Miroslava Dyntarová

# Jsme doma a opět to stálo zato!

V pátek 31. května jsme se vrátili z týdenního výjezdu do rumunského Gerniku. S touto tisíc kilometrů vzdálenou českou vesnicí, která je od minulého roku partnerskou obcí našeho města, spolupracují děti naší školy již šest v rámci mezinárodního projektu Děti dětem.

Letos je společnou prací našich a gernických dětí zpracování malé publikace, která bude obsahovat, co naši krajané v Rumunsku zpracovávají z přírody, co ne a proč. Každá informace bude mít zdroj - jméno osoby, která informaci poskytla, obec, jména dětí, které informaci zpracovaly, fotku produktu nebo osob. Již materiál zpracováváme. Zároveň děti opět natočily videozáznam našeho výjezdu a nyní ho střihají a ozvučují. Hlavní kameraman je žák 9. A Marek Haken.

Vyjelo 26 dětí, 2 pedagogové, zdravotní sestra, 1 zástupce našeho muzea, 1 radní a 1 zastupitel.

Velký dík patří od nás všem, kteří náš projekt podporují a bez jejich přispění bychom náš projekt nemohli uskutečnit a kteří nás **podpořili finančně**. Jsou to:

Město Nové Město nad Metují, Královéhradecký kraj, Firma Petruželka s.r.o., Firma Bauch a Navrátil s.r.o. a Sklenářství Valášek

Zároveň děkují firmám, které nás vybavily **věcmi na cestu a dary pro krajaný**:

Verner s.r.o., Veba Broumov a Choceňská mlékárna

Zařízení pro seniory **Oáza** nám pomohlo sehnat několik invalidních vozíků, o které jsme byli požádáni. Průměrný věk obyvatel českých vesnic v rumunském Banátu je velmi vysoký, jelikož mladí odcházejí do Čech a stařečkové zde zůstávají. Děkuji za tuto pomoc paní místostarostce, která nám pomohla toto přání gernických zprostředkovat s Oázou a paní ředitelce Oázy Rohulánové, která vše zrealizovala.

Velký dík patří firmě **Hartmann Rico Chvalkovice**, která každoročně daruje obvazový a zdravotnický materiál a **Královéhradecké lékárně**, která věnuje základní léky.

Nakonec velké poděkování Vám všem, kteří jste přispěli do sbírky oblečení, sportovních věcí, obuvi.

Vyřizujeme poděkování přímo od našich krajanů. Velmi si vážíme podpory Vás všech. Věci se dostaly přímo do rukou těch, kteří tuto pomoc potřebují. A velmi si jí váží. Léky a obvazový materiál byl rozdělen naší zdravotní sestrou Mirkou Vávrovou, která s námi každoročně jezdí a místní zdravotnicí z Gerniku Marií Boudovou. Děti pod jejich dohledem roznesly obyvatelům Gerniku, kteří tuto pomoc nejvíce potřebují a již na ni každoročně čekají. Hned po našem příjezdu již čeká několik místních stařenek, které naše zdravotnice každoročně ošetřuje, u dveří našeho pronajatého stavení, kde jsme každoročně ubytováni.

Děti zde nečekají žádné výdobytky moderní doby, ale s tím vědomím sem jedou. Spíme společně ve dvou pronajatých chalupách, suchý záchod na dvoře, mytí u koryta na dvoře se studenou vodou. Pravdou je, že ředitel gernické školy, pan

Josef Bouda s manželkou nám všem dopřávají luxus teplé sprchy u nich doma, když zatopí v lázeňských kamnech, která stávala v koupelnách našich prarodičů.

Počasi nám přálo, zážitky dětí jsou nezapomenutelné, kamarádství našich dětí a gernických, jelikož zde není jazyková bariéra a kořeny se nezaprout, přetrvává i po opuštění školy.

Je pro nás velkou motivací a hnacím motorem pro další roky i to, že se nám vracejí do školy naši bývalí žáci, dnes středoškoláci i vysokoškoláci, kteří pro své studentské práce použijí náš školní projekt, jelikož v něm vidí smysluplnou práci, která v nich zanechala hlubokou stopu. Někteří dokonce motivovali své středoškolské učitele, dali jim na nás kontakt a nakonec skutečně došlo i na jejich výjezd do Banátu.

## Postřehy našich dětí:

„V Rumunsku mě nejvíc překvapila krásná příroda. Zaujalo mě, jak jsou tam lidé hodní a také mají hodně zvířat. Moc se mi líbila plavba Dunajskou soutěskou, jeskyně Ponicova, diskotéka, stezka odvahy a výlet do Eibentálu“. Adéla Breitrová, 4. B

„Nejvíc mě zaujalo rozdávání lékárníček a zdravotnických věcí v Gerniku. Moc se mi tam líbilo, za rok bych chtěla jet zas.“ Gabča Skaláková, 4. B

„V letošním roce projektu se mi nejvíce líbila prohlídka jeskyně poblíž obce Dubova. Dále se mi líbila projížďka na lodích po Dunaji, kde jsme se dozvěděli, že zde byly zatopené vesnice a hladina se díky Železným vratům zvedla o 45 metrů. V Eibentále se mi líbilo přespávání u hospody U medvěda, kde byla vynikající večeře i snídaně – bramborové placky se sýrem a lívance se šípkovou zavařeninou“. Marek Haken 9. A

„Moc se mi líbila plavba po Dunaji. Plavili jsme se na dvou motorových člunech. Každý jsme dostal záchrannou vestu. Pluli jsme kolem skály, v níž byla obrovská jeskyně. Jmenovala se Veterán. Na stropě byl otvor, kterým dovnitř pronikalo světlo. Průvodce nám vysvětlil, že dřív v něm byl umístěn kanón, jenž sloužil k ostřelování a ničení lodí.“ Natálie Králová 4. A

„Pro mě byl nejhezčí zážitek bezpochyby návštěva Ponicovy jeskyně. Líbila se mi už sama cesta k ní skrze les a korytem říčky. Velikost samotné jeskyně mě docela ohromila. Něco takových rozměrů jsem nečekal! Když jsme slezli po několika dřevěných žebřících, vstoupili jsme do jeskyně, kde nás pohltila tma. Rozsvítili jsme baterky a hned jsme na stropě uviděli krápníky. Cestou do srdce jeskyně jsme museli přelézat balvany a drápat se do strmých svahů, ale vyplatilo se nám to. Viděli jsme spící netopýry a na stěnách podivuhodné vápencové útvary a dočkali jsme se i velkých stalaktitů! Došli jsme až na konec jeskyně, kde byla vápencová výzdoba nejzajímavější. Bohužel jsme nenavštívili další část jeskyně, kde bychom se museli brodit vodou, jelikož tam zasahuje hladina Dunaje, ale i tak stála návštěva jeskyně zato!“

Tomáš Hudcovic, 8. A

Mgr. Irena Kupková



Nastupujeme do lodí z jeskyně Veteránů

Neprodání koně se vrací z jarmarku



Předání vozíků

## Novoměstská atletická Velká cena opět extraligová

**Nové Město nad Metují bude 27. července 2013 opět hostit mezinárodní atletický mítink, který byl v roce 2011 zařazen do skupiny prestižních závodů, zařazených do seriálu Česká spořitelna - extraligy.**

**Na stadionu generála Klapálka bude k vidění česká atletická elita, která se utká s celou řadou výtečných sportovců ze zahraničí. Kdo již v minulých letech navštívil tento mítink, jistě potvrdí, že se na atletickém oválu a v technických sektorech odehrávaly nádherné sportovní souboje.**

**O přípravách letošního mítinku jsme si povídali s jeho ředitelem – Alešem Žďárským.**

### Které mítinky na území ČR patří do extraligové společnosti?

Jsou to vybrané závody, které v minulosti vždy patřily k nejlepším v ČR. Letos tedy VC Olomouce, Praga Academica, Memoriál L. Daňka v Turnově, Pražské memoriály, VC Tábora, VC Nového Města nad Metují a VC Pardubic.

### Čím letos překvapíte diváky?

Pro diváky především připravujeme lepší zázemí. Díky pochopení zastupitelstva a dalších partnerů jsme provedli opravu divácké tribuny. Sice není zastřešená, ale bude zase nějaký čas hezká a bezpečná. Pro diváky ale máme i další „bombónek“ premiéru u nás bude mít při mítinku velká televizní stěna o rozměrech 7 x 4 metry, kterou nám zapůjčuje Český atletický svaz. Diváci tak budou mít šanci zhlédnout i výkony, které zrovna neviděli, nebo si zajímavé momenty znovu připomenou.

### Na které sportovce se můžeme těšit?

Vzhledem k atraktivnosti termínu našeho mítinku a jeho zařazení do kalendáře Evropské atletické asociace, můžeme očekávat skutečně vybranou společnost z řady zemí. V minulosti u nás startovali atleti nejen z Evropy ale i Asie, Ameriky a Afriky. Jména vám nepovím, pracujeme na tom intenzivně. Co vím zcela jistě, je ta skutečnost, že jsme posledním mítinkem, na kterém čeští atleti mohou plnit účastnické limity pro start na mistrovství světa, které se koná v srpnu v Moskvě. U nás tedy rozhodně bude o co bojovat.

### Sportovní klub ale letos čeká ještě jedna významná sportovní událost.

Je to tak. V neděli 8. září u nás na stadionu pořádáme asi nejvýznamnější atletický podnik naší klubové historie. Mistrovství ČR družstev mužů a žen za účasti nejlepších atletů ČR. Pořádání této akce je pro nás svým způsobem vyznamenání od Českého atletického svazu. Byla do nás vložena velká důvěra. Rozhodně by si měl každý milovník vrcholového sportu udělat čas a přijít se podívat na skvělé závody, které rozhodnou o postupu nejlepších do Poháru mistrů evropských zemí.

### Kde mohou naši čtenáři získat podrobnější informace k Velké ceně a chystanému MČR družstev?

Například na stránkách Novoměstského zpravodaje, dále na [www.sportklub.cz](http://www.sportklub.cz); [www.atletika.cz](http://www.atletika.cz) a na našem profilu na facebooku. Krom toho budeme průběžně informovat na stránkách Deníku, ve vysílání rádia Magic, na výlepkových plochách v kulturním měsíčníku Náchodský Swing. Myslím, že kdo umí naslouchat a číst, určitě se o našich akcích dozví.

### Údajně připravujete na 8. září pro diváky zcela mimořádný zážitek, který nemá přímou souvislost s atletikou?

Máte dobré informace. Na závěr MČR jsme připravili exkluzivní zážitek pro všechny přítomné na stadionu. Svoje akrobatické mistrovství předvede mistr akrobatické pilotáže ze stáje **Red Bull Air Race – Martin Šonka**. A mohu vás upozornit, že je to naprosto unikátní a ojedinelý zážitek. Moc se těšíme a zveme všechny na atletiku 27. července a 8. září na náš stadion.

Děkují za rozhovor a přeji, ať se obě akce vydaří.

(EK)



## Orlice se skauty 8. června 2013

Jako vloni i letos jsem využila příležitost zažít něco pro nás suchozemce nevšedního, a to splutí části řeky Orlice. Každý rok tuto akci organizuje oddíl vodních skautů Albatros pro rodiny členů oddílů. Většinou se pluje z Kostelce nad Orlicí do Týniště nebo z Týniště do Třebechovic. Jako matka vřát jsem jela se skauty již podruhé úsek z Kostelce. Před dvěma lety bylo málo vody, na začátku trasy jsme museli lodě i přetahovat, letos bylo vody naopak víc než dost. Média nás informovala o povodních, rozbouřených řekách a utonulých vodáčích. Před cestou jsem se dlouho rozmýšlela, jestli vůbec jet, přeci jsem měla strach. Hodně mi pomohlo, že se kapitán oddílu Mlok jel osobně podívat, jak to na řece vypadá. Ujistil nás, že vody je sice víc než normálně, ale o nic extrémního nejde. Přes jeho ujištění to někteří rodiče vzdali. Mohu říci, že to byla škoda, protože řeka se jela lépe, než když bylo vody méně, nemuseli jsme se vyhýbat mělčinám, zrádným kamenům a kmenům ve vodě a plavba rychle ubíhala. I počasí nám přálo, celý den svítilo slunce a bylo příjemně teplo.

Do Kostelce nás i lodě dopravil staříčkový autobus „Albatrosáků“. I přes nejistotu sjízdnosti řeky a předpovědi počasí nás nakonec vyrazilo na výpravu okolo 40, starší i mladší členové oddílů, rodiče, sourozenci, kamarádi. Na začátku výpravy jsme se rozdělili do dvou skupin a posádky se nalodili do svých dopravních prostředků - dvou pramic a 13 kánoí. Už tady jsme viděli, že na řece nebudeme sami. Cestou jsme potkávali, byli předjížděni a předjížděni spoustu kánoí nebo nafukovacích člunů a raftů. Zhruba v polovině plavby jsme zastavili na oběd u mostu v Česticích. Po občerstvení si zájemci mohli zkusit odpaly baseballovou pálkou. Také druhou část cesty jsme si užili, řeka byla chvíli rychlejší a bylo potřeba

manévrovat, chvíli jsme se jen tak nechali unášet proudem. Před jezem u Týniště, kde se voda v řece téměř nehnila, byla chvilka na vodní hru s tenisáky. Pod jezem to byl do cíle naší výpravy už jenom kousek. Při čekání na příjezd autobusu si kluci ještě stihli zahrát baseball.

Jsem ráda, že jsem díky Albatrosu mohla zažít něco, co jsem dosud neměla možnost vyzkoušet. Na kánoi ubíhá čas pomaleji a z lodi člověk vnímá řeku jiným způsobem než ze břehu. Díky vodákům jsem si také obohatila svoji slovní zásobu. Už vím, co na vodě znamená „kontra“ nebo „lego“. A bohudík jsme se „necvaknuli“. Strávila jsem den v pohodě a ve skvělé společnosti, poznala jsem, že starší členové oddílu se o své mladší kamarády dokážou postarat ve chvílích, kdy je to potřeba.

A proto: „Orlice, AHÓÓJ příští rok!“

Monika Lovětínská



Foto:  
Radek Prouza

## V červnu 2013 oslavili svá životní jubilea:

### 70 let

1. 6. 1943 **Jana Ungrádová**  
6. 6. 1943 Jiřina Cohornová

### 75 let

1. 6. 1938 Václav Syrovátko  
4. 6. 1938 Vlastimil Jiříčka  
8. 6. 1938 Josef Vítver  
25. 6. 1938 Olga Fantová

### 80 let

21. 6. 1933 Jana Bočková

### 85 let

8. 6. 1928 Miloš Vondra

### 90 let

29. 6. 1923 Ludmila Čejková

### 91 let

8. 6. 1922 Jan Potůček

## Sňatky uzavřené v Novém Městě nad Metují v červnu 2013:

**Jaromír Maruna**, Náchod a **Lucie Kaválková**, Náchod, Pavlišov  
**Václav Švarc**, Nové Město nad Metují a **Petra Suchánková**, Mezilesí  
**Pavel Černý**, Orlické Záhoří a **Jana Rychlá**, Bílý Újezd, Masty  
**Ladislav Šafařík**, Nové Město nad Metují a **Sandra Dvořáková**, Nové Město nad Metují  
**Michal Stein**, Nové Město nad Metují a **Veronika Tošovská**, Nové Město nad Metují

## K přivítání mezi občany byly se svými rodiči pozvány děti:

**Tomáš Uhlíř**, Nové Město nad Metují, Spy  
**Simon Bittner**, Nové Město nad Metují  
**Irena Vrbová**, Nové Město nad Metují-Krčín  
**Daniel Pokorný**, Nové Město nad Metují  
**Diana Svobodová**, Nové Město nad Metují  
**Vendula Maixnerová**, Nové Město nad Metují  
**Eliška Komárová**, Nové Město nad Metují  
**Tereza Pechová**, Nové Město nad Metují  
**Štěpán Válek**, Nové Město nad Metují  
**Tomáš Štěpán**, Nové Město nad Metují  
**Alena Blažková**, Nové Město nad Metují-Krčín  
**Josef Šturma**, Nové Město nad Metují  
**Daniel Kuba**, Nové Město nad Metují  
**Agnes Glierová**, Nové Město nad Metují  
**David Kotek**, Nové Město nad Metují  
**Matyáš Slavík**, Nové Město nad Metují-Krčín  
**Darina Linhartová**, Nové Město nad Metují  
**Zuzana Dědková**, Nové Město nad Metují  
**Daniel Rejthar**, Nové Město nad Metují-Krčín  
**Tomáš Dolek**, Vrchoviny  
**Vilém Pokorný**, Nové Město nad Metují

Oslavencům, novomanželům, rodičům dětí i novým malým občanům našeho města hodně štěstí, pevně zdraví a vše nejlepší přeje

redakce

## Zubní pohotovost

### Červenec 2013

Zubní pohotovost je zajišťována v sobotu, v neděli a ve svátek od 8.00 do 12.00 hodin.

### Pátek 5. července

**MUDr. Jarmila Podškubková**  
Větrník 720  
Červený Kostelec  
Tel.: 491 462 331

### Sobota 6. července

**Neděle 7. července**  
**MUDr. Hana Matoušová**  
Komenského 134,  
Nové Město nad Metují  
Tel.: 491 470 566

### Sobota 13. července

**Neděle 14. července**  
**MUDr. Svatava Olšarová**  
Komenského 48  
Nové Město nad Metují  
Tel.: 491 472 946

### Sobota 20. července

**Neděle 21. července**  
**MUDr. Eliška Pištorová**  
Komenského 72  
Nové Město nad Metují  
Tel.: 491 472 923

### Sobota 27. července

**Neděle 28. července**  
**MUDr. Jarmila Podškubková**  
Větrník 720, Červený Kostelec  
Tel.: 491 462 331

## Hasiči

**Nové Město nad Metují – výjezdy jednotky,**  
tel.: 491 471 150 nebo tísňové volání 150

### Květen 2013:

1. 5. (16.25 h.) – dohašení ohniště po pálení čarodějnic, ul. Husitská
6. 5. (18.20 h.) – únik benzínu z os. automobilu, ul. Gen. Klapálka
15. 5. (15.39 h.) – dopravní nehoda os. automobilu, Vrchoviny (směr Náchod)
16. 5. (07.19 h.) – odstranění spadlého stromu z komunikace, Nové Město n. Met. (směr Blažkov)
16. 5. (22.40 h.) – odstranění spadlého stromu z komunikace, Nové Město n. Met. (směr Černčice)
17. 5. (12.00 h.) – požár os. automobilu, Slavětín n. M.
18. 5. (14.04 h.) – požár elektrického přívodu rodinného domu, ul. Elektrárenská
21. 5. (16.20 h.) – odstranění nebezpečného hmyzu, ul. T. G. Masaryka
29. 5. (11.38 h.) – požár nákladního automobilu, Nové Město n. Met. – Vrchoviny (směr Náchod)

## Provoz plaveckého bazénu o letních prázdninách 2013

Od 8. do 12. 7. bude otevřen pouze plavecký bazén, sauna uzavřena. Od 13. 7. do 1. 9. 2013 bude plavecký bazén a sauna uzavřena.

### Plavání pro veřejnost:

PONDĚLÍ 8. 7. 10.00 – 14.00 hod.  
ÚTERÝ 9. 7. 10.00 – 14.00 hod.

STŘEDA 10. 7. 10.00 – 15.00 hod.  
ČTVRTEK 11. 7. 10.00 – 14.00 hod.  
PÁTEK 12. 7. 10.00 – 14.00 hod.

## Fenomenální úspěch tanečního kroužku „Shine and shadows“



Taneční kroužek DDM Stonožka „Shine and shadows“ má za sebou nebyvale úspěšnou sezónu.

Kromě regionálních tanečních soutěží (Dvůr Králové, Dobruška), z nichž si tahle bezvadná parta pod vedením Mgr. Ivety Hanušové přivezla cenné trofeje, se děti v sobotu 25. května 2013 zúčastnily i postupového kola celostátní taneční soutěže „Česko se hýbe“ v pražských Petřinách. Řidič autobusu, který vezl naši taneční skupinu domů, už dobře věděl, že ani následující sobota pro něj nebude volným dnem – „Shine and shadows“ vybojovali senzační první místo a postoupili tak do celorepublikového finále soutěže Česko se hýbe, které se konalo v sobotu 1. června 2013 v pražské O2 Aréně!

V obrovské konkurenci těch nejlepších tanečních kolektivů z celé naší republiky si skromná parta z Nového Města nad Metují nedělala velké naděje, nestavěla vzdušné zámky, ale místo toho vtrhla na pódium před publikem a porotu v O2 Aréně s energií a odhodláním předvést to nejlepší.

Jejich strhující show nazvaná „Spanilá jízda“ sršící vtipem, dynamikou a neotřelými nápady donutila zaplněné hlediště pražské O2 Arény k bouřlivému potlesku. Stejného názoru jako publikum byla i odborná porota, protože neuvěřitelně se stalo skutečností a Iveta s její báječnou partou novoměstských holek a kluků v tomto republikovém finále zvítězili a jako první ve své věkové kategorii vystoupili v O2 Aréně ještě jednou v rámci slavnostní večerní Gala show Česko se hýbe!

Za sebe i za Stonožku bych chtěl Ivetě a její partě moc pogratulovat, poděkovat za vynikající reprezentaci Stonožky a popřát co nejvíce takto fenomenálních úspěchů i v dalších letech!

Foto a text: Ondra Černota, DDM Stonožka



## Starší žákyně Sokola Krčín první na MČR

Krčínské starší žákyně se zúčastnily MČR ve dnech 7. – 9. června 2013, které se konalo na krčínském hřišti v Novém Městě nad Metují. Zúčastnilo se ho šest nejlepších družstev z České republiky.

Vstup do MČR se krčínským děvčatům velice podařil. V prvním utkání se dívky střetly s družstvem Baník Most. Dařilo se jak útoku, tak obraně a Krčín vyhrál s přehledem 24:12.

Do druhého zápasu hráčky nastoupily s dlouho obávaným Sokolem Týmákov. První poločas byl vyrovnaný. Do druhého poločasu vstoupila děvčata s odhodláním. Střelecky se dařilo kapitánce Petře Kotlářové, Monice Bajerové a doplňovala je bojovností Simona Šimánková. Též nesmíme zapomenout na obránkyni Veroniku Novákovou s Michaelou Mervartovou, Monikou Tojnarovou a brankářkou Natalii Kalivodovou. Utkáni skončilo zdařile 22:16 pro Krčínské házenkářky.

Druhý den MČR naše hráčky nastoupily s družstvem SK Autonet Jihlava. V tomto utkání se dařilo střelecky Simoně Šimánkové a Monice Bajerové a skvěle obraně a brankaře. Dopolední utkání skončilo jasným vítězstvím 17:10.

Odpoledne nastoupilo družstvo Krčina se Sokolem Chropyně. Obě družstva se již letos setkala na zimním halovém MČR v Mostě a opět nám dalo zabrat, hlavně ve druhém poločase, kde jsme se obávali o vítězství. Nakonec krčínské hráčky zvítězily 14:12.

V nedělním utkání se hráčky utkaly s oddílem TJ Březno. Především v prvním poločase nás opustilo střelecké štěstí při nastřelení několika tyček. Stav utkání v poločase byl 7:8 pro Březno. Ve druhém poločase krčínské družstvo neustále dotahovalo brankové skóre, ale nakonec se štěstím vyhrálo 18:17.

V celém turnaji hráčky Sokola Krčín nepoznala porážku a ztrátu ani jednoho bodu a tím dosáhly na vytoužené **první místo**, pod vedením trenérů Ctirada Štěpánka, Petra Šimánka a Petra Kalivody.

Nesmíme zapomenout poděkovat sponzorům, výborným divákům, kteří vytvořili opravdu domácí prostředí.

**Hráčky Krčina byly oceněny:**

- nejlepší brankářka byla Natalia Kalivodová
- nejlepší střelkyně Petra Kotlářová
- nejlepší útočnicí Simona Šimánková

**Sestava: brankářka** – Natalia Kalivodová

**obránkyně** – Michaela Mervartová, Monika Tojnarová, Veronika Nováková, Natálie Novotná, Tereza Plašilová, Lucie Gavláková, Eliška Macánová, Nikola Chrástilová

**útočnice** – Petra Kotlářová, Simona Šimánková, Monika Bajerová, Vendula Hronovská, Aneta Tučková, Kristýna Kubištová

Dívky Sokola Krčín v kategorii starších žákyň též dobře reprezentovala náš oddíl a zároveň město Nové Město nad Metují.



# Olympijský šplh opět v Novém Městě nad Metují



Vítězný Štěpán Muchka ze Sokola Mladá Boleslav

V neděli 16. června 2013 se konal v areálu sokolovny v Novém Městě nad Metují již IX. ročník výjimečných závodů ve šplhu na čtrnáctimetrovém laně „Velká cena Nového Města nad Metují v olympijsko-athénské šplhu“. Záštitu nad tímto závodem pořádaným Tělocvičnou jednotou Sokolové Nové Město nad Metují převzalo město Nové Město nad Metují. Za nádherného slunečního počasí vidělo početné publikum úspěšné a nebo neúspěšné pokusy závodníků vyšplhat po laně do výšky 14 m. Tuto extrémní výšku se pokusilo vyšplhat čtrnáct závodníků. Z dvanácti úspěšných závodníků si pro vítězství došplhal několikanásobný vítěz těchto závodů Štěpán Muchka ze Sokola Mladá Boleslav v čase 15,74 s, na druhém místě v čase 18,00 s skončil Martin Matěj z domácího klubu T.J. Sokolové Nové Město nad Metují. Na třetím místě se umístil Jan Král rovněž z T.J. Sokolové Nové Město nad Metují s časem 18,03 s.

Připomeňme, že na Olympijských hrách v Athénách v roce 1896 zařadili organizátoři do sportovní gymnastiky šplh na laně bez přírazu nohou ze sedu na zemi do extrémní výšky 14 metrů. Vítěz, řecký námořník Nicolaos Andriakopoulos, dosáhl času 23,40 vteřiny!

V dalším programu diváci viděli závody dívek a chlapců na třímetrovém laně, kde v žácích byl nejrychlejší David Žáček ze Sokola Pardubice s časem 5,2s a v žákyních Denisa Hlavatá z Nových Měst nad Metují s časem 11,9 s. V závodech pro veřejnost na čtyři a půl metru dlouhém laně zvítězil Lukáš Král z Nového Města nad Metují časem 5,15 s.

Tento dlouhý závod by se nemohl konat bez podpory dalších partnerů a sponzorů, kterým všem děkujeme. Akce se uskutečnila za finanční podpory Královéhradeckého kraje.

Ing. Martin Mach,  
starosta T.J. Sokolové Nové Město nad Metují a ředitel závodu

Fotky v ve vyšším rozlišení jsou k dispozici na:  
<http://uloz.to/xQUDDDKs/fotky-2013-zip>

## Sportovní úspěchy



Popiska k fotce: Turnaj v mini volejbale.

Jak se stalo již tradicí, tak se naše družina účastní různých sportovních aktivit. Nejprve se koncem května uskutečnilo okrskové kolo v atletickém čtyřboji. Celkem jsme získali 19 umístění „na bedně“. Postup na okresní kolo si sice vybojovalo 10 žáků, ale vzhledem k nestálému počasí se závod zrušil a posléze posunul, ale na nesprávný den pro naši školu. Nejlépe si vedli dvojčata Vejvodovi a Tom Žahourek z 1. ročníku, Nella Doubková, Filip Brdička a Kuba Vysoký z 2. ročníku a téměř vše vyhrála Anča Švíková z 5. ročníku. Všem moc gratulujeme a věříme, že v příštím roce se opět neztratíme ve velké konkurenci.

Další úspěch jsme zaznamenali při turnaji v mini volejbale v Krčíně, soutěžily zde děti ze základních škol Novoměstska ve dvou kategoriích – oranžový a červený mini volejbal. Naše škola měla 3 družstva v červeném mini volejbale. Všichni se moc snažili, někteří byli na turnaji poprvé, jiní si hru na velkém klání už zkusili... Jedno družstvo získalo nakonec 3. místo a odneslo si bronzové medaile a pohár, další dvě družstva skončila na pátém a šestém místě. Všichni si odnesli velmi pěkné ceny bez ohledu na pořadí. Děkujeme Volejbalovému centru nad Metují pod vedením pana Ptáčka, za uspořádání turnaje a věříme, že v dalším roce se k nám přidá více škol.

Těšíme se na další školní sportovní rok v naší družině.

Soňa Novotná, ZŠ Komenského

## Kultura ve městě

### Pozvánky na výstavy POZNÁVÁNÍ o. s.

POZNÁVÁNÍ občanské sdružení, Klub fotografů Nové Město nad Metují si vás dovoluje pozvat na výstavu fotografií členů Klubu fotografů o. s. Poznávání Nové Město nad Metují POHLEDY A VIZE VII Nové Město nad Metují, která se bude konat na Zámku rodiny Bartoň – Dobenín, Galerie Švédský sál 12. 7. – 1. 8. 2013.

Vernisáž výstavy 12. července 2013 v 16 hodin.

Zveme vás také na výstavu fotografií členů fotoklubu Polanica Zdrój SEZON 2013, Nové Město nad Metují na zámek rodiny Bartoň – Dobenín, Galerie Švédský sál, 3. 8. – 1. 9. 2013.

Vernisáž výstavy 3. 8. 2013 v 11 hodin.



**MĚSTSKÉ  
MUZEUM  
NOVÉ MĚSTO  
NAD METUJÍ**

## Pozvánka do Zázvorky

V Městské galerii Zázvorka se v měsíci červenci konají dvě výstavy. První je připomínkou 80. výročí narození akademického malíře Vladimíra Suchánka. K vidění je průřez jeho grafickou tvorbou od velkých formátů k ex libris. Tato výstava potrvá do 31. srpna.

Druhou výstavu pořádáme ve spolupráci s občanským sdružením Něco nového nad Metují. V rámci festivalu Nové fotografie nad Metují je v Zázvorce umístěna výstava prací známého fotografa Jindřicha Štreita s názvem (Ab)normalizace – výběr fotografií zachycujících každodenní i „sváteční“ československou realitu 70. a 80. let 20. století. Výstava potrvá do 28. července.

Srdečně vás zveme.

Petr Suchánek

Městská galerie Zázvorka Nové Město nad Metují

# VLADIMÍR SUCHÁNEK

## /GRAFIKA

*Umělcův dar do sbírek  
Nového Města nad Metují  
a další grafické listy*

Městská galerie Zázvorka Nové Město nad Metují, Na Zadomí 1210 / 15. června–31. srpna 2013  
Otevřeno úterý–neděle 9.00–12.00 a 12.30–17 hodin / pondělí zavřeno / [www.muzeum-nmmn.cz](http://www.muzeum-nmmn.cz)

Městská galerie Zázvorka Nové Město nad Metují a Něco nového nad Metují, o. s.

# JINDŘICH ŠTREIT

## (AB)NORMALIZACE

Městská galerie Zázvorka Nové Město nad Metují, Na Zadomí 1210 / 28. června–28. července 2013  
Otevřeno úterý–neděle 9.00–12.00 a 12.30–17 hodin / pondělí zavřeno / [www.muzeum-nmmn.cz](http://www.muzeum-nmmn.cz)

Městské muzeum v Novém Městě nad Metují

# MUZEJNÍ STAROČESKÉ TRHY

**Sobota 13. července 2013 od 9 hodin**  
ve venkovních prostorách muzea  
a Spolkového domu na Husově náměstí

Ukázky řemesel a dovedností  
Rukodělná dílnička pro děti  
Připraveno bohaté občerstvení

[muzeum@muzeum-nmmn.cz](mailto:muzeum@muzeum-nmmn.cz)  
491 472 119, 605 201 083  
[www.muzeum-nmmn.cz](http://www.muzeum-nmmn.cz)

Městský klub v Novém Městě nad Metují  
Vás zve tradiční letní

## PROMENÁDNÍ KONCERTY NA HUSOVĚ NÁMĚSTÍ

5. července – začátek v 18 hodin  
Hudební skupina RIZIKOVÉ PRACOVIŠTĚ

7. července – začátek ve 14 hodin  
DECHOVÁ HUDBA STAVOSTROJKA

14. července – začátek ve 14 hodin  
MĚSTSKÁ DECHOVÁ HUDBA ČERVENÝ KOSTELEČ

20. července – začátek v 16 hodin  
KONCERT NOVOMĚSTSKÝCH SKUPIN  
2H5-Ka \* ELECTRIK SCHOES \* DISFIGUREMENT REMAINS

21. července – začátek ve 14 hodin  
HUDEBNÍ SKUPINA TROP

28. července – začátek ve 14 hodin  
DECHOVÁ HARMONIE NÁCHOD

2. srpna – začátek v 18 hodin  
Hudební skupina SABRAGE

4. srpna – začátek ve 14 hodin  
HUDEBNÍ SKUPINA PRO RADOST

11. srpna – začátek ve 14 hodin  
Country kapela TOMY OPOČNO

18. srpna – začátek ve 14 hodin  
HUDEBNÍ SKUPINA Klapeto

25. srpna – začátek ve 14 hodin  
DECHOVÁ HUDBA STAVOSTROJKA

30. srpna – začátek v 18 hodin  
HUDEBNÍ SKUPINA Jo!SKA

## Akce v okolí Nového Města nad Metují

### ČERVENEC 2013

do 3. 11. – přizemí a meziokní zámecké jízdárny, Náchod

#### Ruské malířství 19. století

K výstavě Ruské malířství 19. století je v kufříku připraven samoobslužný doprovodný program pro mateřské školy a rodiče s dětmi pro hru s pracovními listy a různorodým materiálem. Otevřeno denně kromě pondělí od 9 do 17 hodin.

Pořádá: Galerie výtvarného umění v Náchodě, tel. 491 423 245,  
[info@gvun.cz](mailto:info@gvun.cz), [www.gvun.cz](http://www.gvun.cz)

do 6. 7. – Rychnov nad Kněžnou (různá místa)

#### Poláčkovno léto

20. ročník divadelního festivalu v netradičních prostorách města.

Pořádá: Kultura Rychnov nad Kněžnou, tel. 494 535 329,  
[marie.otavova@rychnov-city.cz](mailto:marie.otavova@rychnov-city.cz), [www.kulturark.cz](http://www.kulturark.cz)

do 14. 7. – zámek Kvasiny

#### Kvasiny a kvasinky

Výstava novoměstského sochaře Petra Pokorného.

do 21. 7. – 9 – 15 hod. – výstavní síň Františka Kupky na zámku, Opočno

#### Josef Čapek

Výstava.

do 1. 9. – ochoz zámecké jízdárny, Náchod

#### Štěpán Málek / Tichý jazyk

Známý královéhradecký sochař, malíř, řezbář, punkový zpěvák, pedagog a kurátor Galerie AMB představí výběr svých prací z posledních pěti let. Otevřeno denně kromě pondělí od 9 do 17 hodin.

Pořádá: Galerie výtvarného umění v Náchodě, tel. 491 423 245,  
[info@gvun.cz](mailto:info@gvun.cz), [www.gvun.cz](http://www.gvun.cz)

do 1. 9. – kabinet kresby, grafiky a fotografie v prostorách zámecké jízdárny, Náchod

#### Josef Týfa / grafik – typograf

Intimní retrospektivní výstava připomene sté výročí narození jednoho z nejvýznamnějších českých grafiků – typografů Josefa Týfy, pocházejícího z Bělav u Náchoda.

Otevřeno denně kromě pondělí od 9 do 17 hodin.

Pořádá: Galerie výtvarného umění v Náchodě, tel. 491 423 245,  
[info@gvun.cz](mailto:info@gvun.cz), [www.gvun.cz](http://www.gvun.cz)

červenec, srpen – venkovní areál Pelclova divadla, Rychnov nad Kněžnou

#### Pohádkové pátky

Pohádkové pátky jsou pořádány během letních prázdnin a přinášejí pro děti, rodiče a prarodiče možnost prožít ve venkovním areálu Pelclova divadla setkání s herci a loutkoherci. Na repertoáru bývají české a moravské pohádky.

Pořádá: Kultura Rychnov nad Kněžnou, tel. 494 535 329,  
[marie.otavova@rychnov-city.cz](mailto:marie.otavova@rychnov-city.cz), [www.kulturark.cz](http://www.kulturark.cz)

červenec, srpen – Rychnov nad Kněžnou

#### Večerní putování se Zilvarem

Každý prázdninový pátek se ve 20 hodin konají netradiční prohlídky památek města Rychnova. Průvodcem je Pepa Zilvar z románu Karla Poláčka „Bylo nás pět“, který zájemce očekává u kašny na Starém náměstí.

Pořádá: Kultura Rychnov nad Kněžnou, tel. 494 535 329,  
[marie.otavova@rychnov-city.cz](mailto:marie.otavova@rychnov-city.cz), [www.kulturark.cz](http://www.kulturark.cz)

1. – 31. 7. – Kodymův národní dům, Opočno

#### Jiná skutečnost

Putovní výstava Františka Kupky – úvod do malířova díla.

1. – 31. 7. – zámek Náchod

#### André Charles Boulle a Charles Cressent – významní představitelé francouzského nábytkářství 17. a 18. století (Rok francouzské kultury)

Prohlídky Piccolominské expozice s rozšířeným výkladem o ukázkách stylově francouzského mobiliáře a jeho tvůrcích, vstupné se nemění.

Pořádá: zámek Náchod, tel. 491 426 201,

[objednavky.nachod@josefov.npu.cz](mailto:objednavky.nachod@josefov.npu.cz), [www.zamek-nachod.cz](http://www.zamek-nachod.cz)

5. – 6. 7. – Pohoří u Dobrušky

#### SRAZ FANOUŠKŮ VOZŮ ŠKODA

Přehlídka vozů Škoda, soutěže o věcné ceny, sprint 400 m, slalom 400 m, burza dílů, spanilá jízda, jízda zručnosti, spousta zábavy, tombola, večerní překvapení.

Více informací na [www.pohofest.cz](http://www.pohofest.cz).

5. – 6. 7. – muzejní zahrada, Deštné v Orlických horách

#### **Slavnosti ohně a nití**

Oheň a tkalcovské stavy s kolovraty, to jsou nerozluční průvodci obyvatel Orlických hor od pradávna. Kováři, uhlíři, zvonaři, hrnčíři a další nám připomenou oheň jako dobrého sluhu. U tkalců, barvířů, švadlen a dalších řemeslníků si sáhneme na řemesla spjatá s přízi a sukmem. Přijďte pobejt a hodovat do zahrady za muzeem v Deštném v Orlických horách.

5. – 7. 7. – zámek Opočno

#### **Svátky s růží**

Sváteční prohlídka zámku provoněné bohatými historickými vazbami ze stovek květin, zejména jejich královny – růže. Čtvrtý ročník úspěšné akce... Kalendář kulturních akcí Státního zámku v Opočně ke stažení.

Pořádá: Státní zámek Opočno, tel. 494 668 216,

**info@zamek-opocno.cz, www.zamek-opocno.cz**

5. – 8. 7. – 9 hod. – Rudrův mlýn, Ratibořice

#### **MLYNÁŘSKÉ SLAVNOSTI 2013 II.**

Plno veselí v Rudově mlýně s bodrým Panem otcem a letní folklorní tradice v podání dětského souboru Barunka z České Skalice. Nebudou chybět soutěže apod., vše za doprovodu lidové kapely. Posoudit budete moci také výrobky okolních pekařů, zejména jejich chléb, který do soutěže připraví. „Přijďte pobejt, když počasí dovolí – sejdem se v údolí!“. Pořádají: „Posezení na mlejné“ ve spolupráci s NPÚ Správou NKP SZ Ratibořice a s Folklorním souborem Barunka z České Skalice v areálu Rudrova mlýna v Ratibořicích. Vstupenky budou prodávány v areálu Rudrova mlýna.

7. 7. – 19:30 – zámecká jízdárna, Rychnov nad Kněžnou

#### **Lucie Bilá s kapelou Petra Maláska**

Předprodej v Pelcově divadle a a Městském informačním centru.

Pořádá: Kultura Rychnov nad Kněžnou, tel. 494 535 329,

**marie.otavova@rychnov-city.cz, www.kulturark.cz**

12. – 13. 7. – 21 hod. - zámek Náchod

#### **Večerní prohlídky s „Černou paní“**

Večerní prohlídky zámeckých komnat (Piccolominské expozice) s „Černou paní“ oživené scénkami z historie zámku a hudebními vstupy v podání žáků ZUŠ Police nad Metují, od 21.00 do 23.00 hodin, vstupné: 120 Kč/plně, 80 Kč/snížené, 360 Kč/rodinné

Je nutné se na tyto prohlídky předem objednat na tel. 491 426 201, 608 181 921

nebo e-mailu **objednavky.nachod@josefov.npu.cz**

19. – 21. 7. – Stará cesta, Deštné v Orlických horách

#### **Zvonečkový jarmark aneb Slavnosti zvonkohry**

Druhý ročník Zvonečkového jarmarku na Staré cestě v Deštném v Orlických horách vás zve za divadly pro děti i dospělé. Nakoupíte zvonky z tradičních i netradičních materiálů a mnoho zvonků vznikne přímo před vašimi očima. Občerstvení zajištěno.

20. 7. – 16 hod. – Trčkově náměstí

#### **OpoFest**

Druhý ročník Opočnofestu vám nabídne mnohem více!

Laridenn (Irská hudba) Hradec Králové

Boogiemmen (Blues) Praha

Gpointfunktion (funky) Rychnov n. Kn.

JOska (SKA) Česká Skalice

Rádio Jerevan (Hard Rock) Pardubice

Plný Brejle (Rock) Pardubice

20. – 21. 7. – zámek Náchod

#### **Zločiny na hradech a zámcích (Oživé památky 2013)**

Prohlídka Piccolominské expozice oživené dobovými scénkami, vystoupení šermířské skupiny Manové Přemysla Otakara na I. nádvoří v gotickém sklepě, od 9.00 do 17.00 hodin, vstupné do zámku + 15 Kč/osoba za šermířské vystoupení.

Pořádá: zámek Náchod, tel. 491 426 201,

**objednavky.nachod@josefov.npu.cz, www.zamek-nachod.cz**

27. 7. – 21 hod. – ratibořický zámecký park

#### **IV. RATIBOŘICKÉ NOCTURNO: MILOSTNÉ PÍSNĚ**

Romantický večerní koncert v kouzelném prostředí letního zámeckého parku z písní alžbětinské Anglie a z dobových skladeb pro loutnu. Účinkují Pavla Fendrychová – zpěv, Jindřich Macek – loutna. Pořádá Správa NKP SZ Ratibořice ve spolupráci s občanským sdružením Babiččino údolí 2006. Jednotné vstupné 100 Kč. Vstup do parku pouze z parkoviště. V případě nepříznivého počasí se koncert uskuteční ve vstupní hale zámku.

## **NOVÁ PRODEJNA**

**OD 1. 3. 2013**

**VEŠKERÉ ELEKTRO  
NA JEDNOM MÍSTĚ**

- \* TELEVIZORY \* AUDIO
- \* ELEKTROSPOTŘEBIČE
- \* VELKÉ SPOTŘEBIČE
- \* INSTALACE
- \* PŘÍSLUŠENSTVÍ

## **ZAVÁDĚCÍ CENY**

# **KOSEK** elektro

**Komenského 11 (u ČSOB)  
Nové Město nad Metují**

**tel. 491 470 176  
www.kosekelektro.cz**

### **Novoměstský zpravodaj**

Vydává: Město Nové Město nad Metují

Příspěvky a korespondenci přijímá:

Redakce NZ, Městský úřad, náměstí Republiky 6,  
549 01 Nové Město nad Metují, tel: 491 419 655;  
737 237 230, e-mail: zpravodaj@novemestonm.cz

Odpovědný redaktor: Eva Kupková (EK)

Redakční rada: Jiří Hladík, Ing. Jan Kosek,  
Zdenka Pfeiferová

Jazyková úprava: prom. ped. Radmila Nosková

Grafická úprava: DTP studio Losenický  
polygrafický závod s.r.o.

Tisk: Losenický polygrafický závod s.r.o.

Registrační značka: MK ČR E 11976

Náklad: 1300 výtisků

Uzávěrka vydání vždy 15. den v měsíci,

kdy je poslední termín k doručení textů do redakce,  
uzávěrka inzerce do 7. dne v měsíci.

Redakce si vyhrazuje právo na zkrácení

nebo úpravy článků bez konzultace s autory.

Nevyžádané příspěvky a fotografie se nevracejí.

Za změny v programech odpovídají pořadatelé.

Za obsahovou správnost příspěvků  
odpovídají jejich autoři.

**Na letní prázdniny jsme pro vás připravili propagační skládačky s tipy na turistické vycházky a cyklovýlety do okolí města. Dostanete je zdarma v Městském informačním centru na Husově náměstí 1225.**

### Tady je malá ochutnávka:

#### Soutěskou Janovského potoka k lesní přehradní nádrži – trasa č. 1

Délka trasy: 12,5 km

Časový plán: 3,5 – 4 hod.

**Popis trasy:** z Husova náměstí kolem Městské galerie Zázvorka na náměstí Republiky. Za vinárnou U Řeháčků odbočíme doleva, míjíme zámecký špýchar a procházíme pod dřevěným mostem z dílny arch. Dušana Jurkoviče, sejdemě zámecké schody a po lávce přejdeme řeku Metuji do luk (0,6 km). Vyšlapeme 107 schodů, na jejich konci zabočíme doleva, kde po lesní pěšině pokračujeme po značeném okruhu směrem Dvořáčkova vyhlídka. Odtud krajem lesa a pak podél plotu dojdeme na zpevněnou cestu (1,8 km), dál po ČTZ do obce Spy. Za prvním stavením odbočíme doleva a jdeme po lesní cestě k lesu stále po ČTZ

až k lesní studánce Husí krk (3,4 km). Dál cesta vede soutěskou Janovského potoka (náročnější úsek, pět přechodových lávek a pěšina ve stráni) až k lesní přehradě pod obcí Zákraví (5 km). Pokračujeme doleva až do obce Zákraví a zde se dáme opět doleva – tady opouštíme ČTZ. Projdeme okolo autobusové zastávky (směr Nové Město nad Metují) a za posledním stavením po pravé ruce odbočíme doprava a po téměř zaniklé polní cestě s jabloněmi se vydáme k lesu. Pozvolna sestoupíme do Klopotovského údolí a po přejití Bohdašínského potoka stoupáme lesní cestou kolem oplocení až do obce Slavoňov (cca 8 km). Po MTZ pokračujeme k obci Blažkov. Asi po 300 m doporučujeme navštívit celodřevěný koste-



lik sv. Jana Křtitele. V Blažkově za autobusovou zastávkou odbočíme doprava. Stále sledujeme MTZ, která nás lesem zavede k bývalým lázním Rezek. Odtud po MTZ až na okraj města, dále Rezeckou ulicí k mostu přes řeku Metuji a po chodníku vzhůru zpět na Husovo náměstí.

#### LEGENDA:

ČTZ – červená turistická značka

MTZ – modrá turistická značka

ZTZ – zelená turistická značka

ŽTZ – žlutá turistická značka

Informační centrum

